

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 140 (2014)  
**Heft:** 35: St. Galler Villen wachgeküsst

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



espazium.ch

**29.8.2014 Zusatzmaterial**

Weitere Fotografien der Villa  
an der Dufourstrasse finden Sie auf  
[www.espazium.ch/tec21](http://www.espazium.ch/tec21)



**TRACÉS 15–16/2014**  
**22.8.2014**

**Manifestations paysagères**

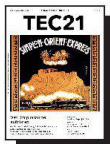
Le jardin – objet pour repenser la  
présence du végétal en ville | Balade  
à travers la ville remodelée par  
Lausanne Jardins | Reconsidérer  
l'usage de la frange urbaine | Holy shit  
[www.espazium.ch/traces](http://www.espazium.ch/traces)

**archi 4/2014**  
**31.7.2014**

**La finestra**

L'intérieur tradizionale insidiato  
dalla finestra a nastro | Dalla feritoia  
al curtain wall | Tappare i buchi?  
[www.espazium.ch/archi](http://www.espazium.ch/archi)

**TEC21 36/2014**  
**5.9.2014**

**Simplontunnel**

Bewegte Geschichte | Abstimmung ist  
zentral | «Ein Neubau drängt sich  
nicht auf» | Nicht mehr auswechselbar  
[www.espazium.ch/tec21](http://www.espazium.ch/tec21)

## AKTUELL

**7 Wettbewerbe**

«sinergia» – mit vereinten  
Kräften verwalten

**12 Panorama**

Geschichten ums Wasser |  
Der Weg zum Zertifikat |  
Strg+S | Praxisänderung zur  
Einordnung von Bauprojekten

**16 Vitrine**

Neues aus der Bauindustrie |  
Weiterbildungsangebote

**19 sia**

SIA-Form Fort- und Weiter-  
bildung | Neue Nachweisver-  
fahren erprobt | Von Bier und  
Milch zu Wohnen und Kultur

**23 Veranstaltungen**

## THEMA

**26 St. Galler Villen wachgeküsst**

Der neue Giebelraum der «Villa Seeblick» an der Schneebergstrasse:  
anregende Durchblicke und Raumfiguren.

**26 «...and then we interpret  
the artists»**

Marko Sauer Das Haus des  
Gemeindebaumeisters: wahre  
Kunst und falsches Holz.

**34 Auf dem Boden bleiben**

Marko Sauer «Villa Seeblick»:  
ein Balanceakt zwischen  
Vernunft und Liebe zum  
Detail.

**30 Jugendstil trifft Enterprise**

Marko Sauer Ein betont zeit-  
genössischer Anbau holt  
ein Landschlösschen in die  
Gegenwart.

## AUSKLANG

**38 Stelleninserate****45 Impressum****46 Unvorhergesehenes**